# Kühlenthaler Blättle

Informationen für Kühlenthal mit den Ortsteilen Ahlingen, Anzenhof, Fertingen und Haldenhof



### Liebe Kühlenthaler Bürgerinnen und Bürger,

das Frühjahr kündigt sich bereits durch erste warme Sonnentage an und die Energie kehrt zurück. Leider sind wird durch die pandemische Lage immer noch stark begrenzt und ein Ende ist noch nicht abzusehen. Trotzdem sind im gesamten Ortsbereich große Veränderungen zu erkennen. So können wir im Neubaugebiet Kühlenthal-Nordost verzeichnen, dass alle zur Verfügung stehenden Bauplätze innerhalb kürzester Zeit verkauft waren und die meisten neuen Grundstücksbesitzer bereits Bauanträge eingereicht haben. Wir wünschen allen Neu- oder (Wieder-)Kühlenthalern einen guten Bauverlauf und anschließend einen angenehmen Wohnort, der dazu beiträgt, dass sie sich hier wohlfühlen.



Ihnen allen wünsche ich Frohe Feiertage, genießen Sie den Frühling und lassen Sie uns gemeinsam hoffen, dass wieder "Normalität" einkehrt in unserem Land und somit auch in unserem Ort.

Herzliche Grüße

Jais farms

Ihre Bürgermeisterin

## BEKANNTGABEN DER GEMEINDE

## Herstellung der Freianlagen rund um das Dorfgemeinschaftshaus haben begonnen

Unschwer zu erkennen ist, dass auch die Herstellung der Freianlagen bereits in vollem Gange sind. Hier konnten wir im Rahmen einer Ausschreibung die Firma Saule als wirtschaftlichsten Bieter benennen. Die Gesamtkosten belaufen sich auf rund 490.000,00 €; der Gemeinde wurde am 11. Januar 2021 einen Bewilligungsbescheid in Höhe von 302.000,00 € übersandt. Mit der Fertigstellung der Arbeiten ist zum 30. Juni 2021 zu rechnen.

### **Baufortschritt Dorfgemeinschaftshaus**

Von außen sieht man fast keine Fortschritte mehr – aber im Inneren tut sich Einiges! Wie bereits berichtet wurde beantragt, den Endtermin für die Baufertigstellung auf den 30. Juni 2021 zu verlängern. Diesem Antrag wurde zugestimmt und wir können im Moment fest davon ausgehen, dass dieser Termin gehalten werden kann. Die meisten Arbeiten sind schon komplett erledigt. Die Estrich-Feuchte hat uns etwas Probleme bereitet aber zum jetzigen Zeitpunkt ist fest davon auszugehen, dass in naher Zukunft mit der Verlegung des Parkettbodens im Amtszimmer, dem Generationentreff und dem Saal begonnen werden kann. Anschließend ist als großer Punkt noch die Saalverkleidung mit einer Akustik-Funktion zu benennen. Die Möblierung des Generationentreffs und des Amtszimmers sind am Laufen und einer Nutzung des Gebäudes ab Juli 2021 können wir zuversichtlich entgegensehen.

## Sanierung der Straße von Fertingen nach Ahlingen

Schon seit vielen Jahren ist die Straße zwischen Fertingen und Ahlingen in einem sehr desolaten Zustand. Der Gemeinderat hat dies zum Anlass genommen, im gemeindlichen Haushalt für 2021 und Folgejahre Kosten in Höhe von rund 1.000.000 € für die Planung und den Neubau dieser Straße anzusetzen.

Um in den Genuss einer Förderung zu kommen, ist eine vorgegebene Ausbaubreite einzuhalten, die wiederum zu nötigen Grunderwerben führen würde. Diese Kosten sowie auch die Planungskosten wären hierbei nicht förderfähig und führten zu den hohen Ansätzen in den Haushalten der Gemeinde.

In der Sitzung des Gemeinderats vom März 2021 hat sich das Gremium "nur" für eine Sanierung der Straße entschieden. Der Straßenverlauf und auch die -breite bleiben hierbei unverändert. Bei dieser Sanierung wird der bestehende Asphaltbelag auf- und in den bestehenden Kieskoffer eingefräst. Anschließend wird ein einschichtiger, neuer Asphaltbelag aufgebracht.

Laut dem uns vorliegenden Angebot sind hier Kosten in Höhe von rund 100.000 € zu veranschlagen. Dass eine Sanierung keiner Neuplanung entspricht, ist uns allen klar. Da wir jedoch aus anderen Gemeinden Rückmeldungen erhielten, die mit dieser Art der Sanierung vollkommen zufrieden waren, möchten wir erstmalig diesen Weg gehen. In einigen Jahren werden wir sehen, ob hier am falschen Ende gespart wurde oder ob diese Möglichkeit der Herstellung einer fahrbaren Straße der richtige Weg war.

Die Ausführung der Arbeiten ist bereits für April/Mai 2021 geplant.

### Amtsstunden entfallen weiterhin

Aufgrund der pandemischen Lage finden die Amtsstunden jeweils donnerstags von 17:00 Uhr bis 19:00 Uhr schon seit einigen Monaten nicht mehr statt. Dies wird aufgrund des ständig steigenden Inzidenzwerts leider auch die nächsten Wochen noch anhalten. Bei Fragen oder Anliegen können Sie das Rathaus jederzeit telefonisch kontaktieren.

## Rollender Regionalmarkt

Seit kurzer Zeit hält jeden Dienstag in der Zeit von 12:30 Uhr bis 14:30 der Rollende Regionalmarkt der Familie Miller vor dem Rathaus. Viele Bürger haben sich schon über das Angebot informiert und Einkäufe getätigt. Uns allen muss klar sein: wenn der Standort Kühlenthal nicht lukrativ ist, wird dieses Angebot vermutlich eingestellt werden. Daher: Besuchen Sie den Rollenden Regionalmarkt doch bitte weiterhin und nutzen Sie so die Einkaufsmöglichkeit vor Ort.

## Illegale Müllentsorgungen

Leider mehren sich auch bei uns die illegalen Müllablagerungen. Erst vor Kurzem mussten drei Säcke mit normalem Hausmüll entsorgt werden und nun wurden mir Bilder von Bürgern zugesendet, die die ich Ihnen zur Kenntnis geben möchte. Grasschnitt und Mist von Kleinvieh gehört nicht in den Wald – schon gar nicht, wenn man nicht Besitzer der Fläche ist.



Illegal entsorgter Grasschnitt und Mist (links, Mitte) und Hausmüll (rechts)

### Teilnahme am »Stadtradeln«

Schon seit vielen Jahren beteiligt sich der Landkreis Augsburg an der Aktion »Stadtradeln«. Erstmalig werden heuer die Gemeinde Kühlenthal und Ellgau aus dem VG-Gebiet daran teilnehmen.

Nachdem in unserer Gemeinde viele Radfahrer aktiv sind, können wir – sofern sich viele an der Aktion beteiligen – auf einen Gewinn hoffen. Unter den Kommunen, die sich erstmalig an dieser Aktion beteiligen, winken spezielle Preise.

### Doch was ist Stadtradeln eigentlich?

STADTRADELN ist ein Wettbewerb, bei dem es darum geht, 21 Tage lang möglichst viele Alltagswege klimafreundlich mit dem Fahrrad zurückzulegen. Dabei ist es egal, ob Sie bereits jeden Tag fahren oder bisher eher selten mit dem Rad unterwegs sind. Jeder Kilometer zählt – erst recht wenn Sie ihn sonst mit dem Auto zurückgelegt hätten.

## Der Aktionszeitraum im Landkreis Augsburg läuft vom 12. Juni 2021 bis 2. Juli 2021.

Umfangreiches Informationsmaterial wird in naher Zukunft bereitgestellt bzw. steht jetzt schon zum Download bereit und wir würden uns freuen, wenn Sie die Strecken, die Sie tagtäglich oder auch nur beim Sonntagsausflug zurücklegen, über das Meldeportal unter <a href="https://www.stadtradeln.de">www.stadtradeln.de</a> eingeben und so ein Gesamtbild der Kommune wiederspiegeln.

### Hier noch eine Kurzzusammenfassung:

Wie funktioniert das Kilometersammeln?

- Jeder Kilometer, der während der dreiwöchigen Aktionszeit mit dem Fahrrad zurückgelegt wird, kann online unter stadtradeln.de eingetragen oder
  direkt über die STADTRADELN-App getrackt werden. Radelnde ohne
  Internetzugang können der lokalen STADTRADELN-Koordination wöchentlich die Radkilometer per Kilometer-Erfassungsbogen melden. (Rad-)Wettkämpfe und Trainings auf stationären Fahrrädern sind beim STADTRADELN
  ausgeschlossen.
- Wo die Radkilometer zurückgelegt werden ist nicht relevant, denn Klimaschutz endet an keiner Stadt- oder Landesgrenze.
- Es können auch erradelte Kilometer für mehrere Radelnde im selben Account eingetragen werden (z. B. für Familien, Schulklassen etc.).
  - WICHTIG: Die genaue Anzahl an Personen, für die Kilometer eingetragen werden, muss unter "Einstellungen" angegeben werden.

weiter auf nächster Seite

- Wie oft die Kilometer erfasst werden (einzeln, täglich oder jeweils zum Ende einer jeden STADTRADELN-Woche), liegt im Ermessen der Radelnden.
- Bis einschließlich zum letzten der 21 STADTRADELN-Tage können Teams gegründet oder sich einem Team angeschlossen werden.
- Für registrierte Teilnehmende gibt es nach dem Aktionszeitraum eine siebentägige Nachtragefrist. Nachträge der Kilometer sind ebenfalls möglich, solange sie innerhalb des 21-tägigen Aktionszeitraums erradelt wurden. Danach sind keine Einträge oder Änderungen mehr möglich!
- Radelnde können Unterteams gründen (z. B. für jede Unternehmensabteilung oder Schulklasse) und künftig innerhalb des Hauptteams (z. B. Unternehmen oder Schule) gegeneinander antreten. Die erradelten Kilometer zählen für das das jeweilige Unterteam und das Hauptteam. Im eingeloggten Bereich lassen sich die Ergebnisse der Unterteams miteinander vergleichen. Im Gesamtwettbewerb treten die Hauptteams geschlossen auf, die Ergebnisse der Unterteams sind auf der Kommunenunterseite nicht sichtbar. Wer gewinnt beim STADTRADELN?
- Das Klima-Bündnis prämiert in fünf Größenklassen die fahrradaktivsten Kommunalparlamente sowie Kommunen mit den meisten Radkilometern (absolut). In beiden Kategorien werden zudem die jeweils besten Newcomer-Kommunen je Größenklasse geehrt. Auf lokaler Ebene sind die teilnehmenden Kommunen angehalten selbst Prämierungen vorzunehmen.
- Die Kommunen- und Teamergebnisse werden unter <u>stadtradeln.de/ergebnisse</u> bzw. auf der Unterseite der Kommunen veröffentlicht. Sind Fragen offen geblieben? Weitere Infos gibt's unter <u>stadtradeln.de/faq-radelnde</u>. Datenschutz und Haftung Die Teilnahme am STADTRADELN ist freiwillig und erfolgt auf eigene Gefahr. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Ich freue mich schon jetzt auf Ergebnisse an zurückgelegten Kilometern im Aktionszeitraum, die uns sicherlich zum Staunen bringen!

## Reinigungskraft für Dorfgemeinschaftshaus gesucht

Wir suchen für das Dorfgemeinschaftshaus eine Reinigungskraft. Da es sich hierbei um einen Neubau handelt ist der zeitliche Aufwand leider noch nicht konkret einschätzbar. Wenn Sie Interesse an einer Tätigkeit im Rahmen einer 450-€-Beschäftigung haben und sich vorstellen können, unser Dorfgemeinschaftshaus sauber zu halten, melden Sie sich bitte bei der Gemeinde.

## Eichenstamm samt daneben liegendem Brennholz zu verkaufen

Vielleicht ist Ihnen der Eichenstamm samt Brennholz am westlichen Ortseingang (oben am Berg links) bereits aufgefallen. Dieses bereits gefällte Holz kann käuflich erworben werden. Es handelt sich um rund 1,2 Festmeter. Sofern Sie Interesse am Erwerb haben, geben Sie bitte bis 16. April 2021 einen Zettel mit Ihrem Gebot sowie ihren Kontaktdaten in der Gemeinde ab.

## Schmierereien an der Bushaltestelle »Am Kaag«

Leider mussten wir feststellen, dass an der Bushaltestelle »Am Kaag« Schmierereien angebracht wurden. Dass dies kein Kavaliersdelikt ist, ist wohl allen klar. Daher unsere dringende Bitte: Sollten Sie Personen bemerken, die das gemeindliche Eigentum beschädigen oder verwüsten, dann zieren Sie sich nicht, dies sofort zur Anzeige zu bringen oder die Gemeinde unter Angaben von möglichen Daten zu informieren. Gerne sind wird bereit, von Anzeigen abzusehen, sofern der Schaden behoben wird. Fehler oder Fehlverhalten kann passieren – anschließend sollte man aber auch dafür gerade stehen!



## MITTEILUNGEN DER VEREINE

## TENNISCLUB KÜHLENTHAL



## SONSTIGE MITTEILUNGEN

### Informationen des Wasserzweckverbandes

### Wasserzähleraustausch

Jeder Wasserzähler unterliegt einem, durch das Eichgesetz vorgegebenen, sechsjährigem Wechselturnus. Die Corona-Pandemie erschwert auch diesen Zählerwechsel. Die betroffenen Anwesen werden vom WZV kontaktiert, mit der Bitte um eine Terminvereinbarung. Die Auswechslung findet selbstverständlich unter den vorgeschriebenen Vorsichtsmaßnahmen (AHA-Regel, Desinfektion) statt.

### Zählerkontrolle

Aus gegebenen Anlass bitten wir sie nochmals eindringlich, gelegentlich ihren Wasserzähler auf Nullverbrauch zu kontrollieren. Es wurden wieder erhebliche Verlustmengen im privaten Bereich festgestellt, die sie mit einem kurzen Blick auf die Wasseruhr verhindern können. Bei Fragen kontaktieren sie den WZV unter 0177 2452144.

### Neubau Hochbehälter

In die finale Bauphase geht es jetzt am Neubau des Wasserhochbehälters am Wasserturm. Nach den letzten Baugewerken (Rohrinstallationen, Estrich, Elektro- und Fliesenarbeiten) geht es im zeitigen Frühjahr mit Desinfektions- und Reinigungsarbeiten weiter. Die endgültige Inbetriebnahme des Behälters ist für den April vorgesehen.

#### WZV-Zahlenwerk

Fördermenge 2020: 540.966 m<sup>3</sup> (2019: 523.829 m<sup>3</sup>)

Versorgte Einwohner: ca. 10.000

Anzahl Hausanschlüsse: 600

Über das Jahr verteilt, werden zahlreiche Wasserproben entnommen. Hier werden chemische sowie bakteriologische Parameter untersucht. Sämtliche Untersuchungen unseres Wassers durch das Labor Dr. Scheller, Augsburg, waren unauffällig. Genauere Informationen erhalten sie auf unserer Internetseite <a href="https://www.schmuttergruppe.de">www.schmuttergruppe.de</a> (weiter – Verband, weiter – Rund ums Wasser).

#### **Neuer Mitarbeiter**

Zum 01.01.2021 konnte der WZV, Herrn Martin Berchtenbreiter aus Ellgau, als neuen Mitarbeiter im Team des WZV begrüßen.



**Amtsstunden** 

donnerstags 17:00 bis 19:00 Uhr oder nach Vereinbarung im Rathaus



### Gemeinde Kühlenthal

Schmutterweg 1 86707 Kühlenthal





Telefon Telefax E-Mail Internet 08273 9188-0 08273 9188-2 info@kuehlenthal.de www.kuehlenthal.de



2021-II